



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЗНАНИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ  
RECOGNITION CERTIFICATE FOR MANUFACTURER

Настоящим удостоверяется, что  
This is to certify that

**Ilseburger Grobblech GmbH (ИНН No./VAT-ID: DE 813 113 272)**

**Veckenstedter Weg 10, 38871 Ilseburg, Germany / Германия**

признается Российским морским регистром судоходства как изготовитель:  
is recognized by Russian Maritime Register of Shipping as a Manufacturer of:

Код номенклатуры РС: 13110101

ПРОКАТ ЛИСТОВОЙ СТАЛИ КАТЕГОРИЙ: А, В, D, E, А32, D32, E32, F32, А36, D36, E36, F36, А40, D40, E40 в соответствии с разделом 3.2 части XIII "Правил Классификации и постройки морских судов".

Дополнительная информация содержится в Приложении к настоящему Свидетельству о признании (стр. 3).

RS Nomenclature Code: 13110101

ROLLED STEEL PLATES AND SHEETS GRADES: A, B, D, E, A32, D32, E32, F32, A36, D36, E36, F36, A40, D40, E40 in accordance with Section 3.2 Part XIII of RS Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships.

Additional information is specified in Annex to this Recognition Certificate (p. 3).

Настоящее Свидетельство о признании действительно при условии полного выполнения требований Российского морского регистра судоходства.

This Recognition Certificate is granted on condition that the requirements of Russian Maritime Register of Shipping are complied with in all respects.

Настоящее Свидетельство о признании действительно до  
This Recognition Certificate is valid until

07.03.2023

при условии подтверждения через каждые 12 месяца(ев).  
subject to confirmation each month(s).

Настоящее Свидетельство о признании теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Recognition Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи  
Date of issue

07.03.2018

№

18.00511.272

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping

М.П. (подпись)  
L.S. (signature)

Ягодин А.И. / A. Yagodin

(фамилия, инициалы)  
name



**ПРИЛОЖЕНИЕ  
ANNEX**

(к форме 7.1.4.1  
to 7.1.4.1)

к Свидетельству о признании изготовителя № 18.00511.272  
to Recognition Certificate for Manufacturer No.

Перечень одобренных изделий и материалов List of approved products and materials	Номер СТО или одобренной техдокументации и дата выдачи или одобрения No. of Type Approval Certificate or approved technical documentation and date of issue or approval
<p><i>Код номенклатуры PC / RS nomenclature code: 13110101</i></p> <p><i>Листовая судостроительная сталь / Hull structural plates.</i></p> <p><i>Способ выплавки/Making method of steel: Конвертор/B.O.C.</i> <i>Способ разливки/Casting process: УНПС/CC</i></p> <p><i>Состояние поставки различных категорий стали</i> <i>Condition on supply of various categories of steel:</i></p> <p><i>I. PCA, PCB, PCD, PCE.</i> <i>Измельчающие зерно элементы</i> <i>Grain refining elements: Al, Al+Nb.</i> <i>Состояние поставки</i> <i>Condition of supply: CR(40),</i> <i>N(100), N(100) для/for PCE;</i> <i>TM(25).</i></p> <p><i>II. PCA32, PCD32, PCA36, PCD36.</i> <i>Измельчающие зерно элементы</i> <i>Grain refining elements: Al+Nb.</i> <i>Состояние поставки</i> <i>Condition of supply: CR(40).</i></p> <p><i>III. PCA32, PCD32, PCE32, PCF32,</i> <i>PCA36, PCD36, PCE36, PCF36.</i> <i>Измельчающие зерно элементы</i> <i>Grain refining elements: Al+Nb, Al+Nb+V,</i> <i>Al+Nb+N, Al+Nb+Ti.</i> <i>Состояние поставки</i> <i>Condition of supply: N(100), N(100) для/for</i> <i>PCE32, PCE36, PCF32, PCF36,</i> <i>TM(60).</i></p> <p><i>IV. PCA40, PCD40, PCE40.</i> <i>Измельчающие зерно элементы</i> <i>Grain refining elements: Al+Nb, Al+Nb+V,</i> <i>Al+Nb+V+Ti.</i> <i>Состояние поставки</i> <i>Condition of supply: N(20), TM(40).</i></p> <hr/> <p><i>Сокращения / Abbreviations:</i> <i>В.О.С. - Кислородный конвертер / Oxygen Blown Converter;</i> <i>СС - Непрерывная разливка / Continuous Casting;</i> <i>ТМ - Термомеханическая прокатка / Thermo-mechanical rolling;</i> <i>N - Нормализация / Normalization;</i> <i>CR - Контролируемая прокатка / Controlled rolling;</i> <i>(xx) - В скобках указана максимальная толщина листа / The</i> <i>maximum thickness of the plates is indicated in brackets.</i></p>	<p><i>Прокат листовой стали в соответствии с разделом 3.2 части XIII "Правил Классификации и постройки морских судов".</i></p> <p><i>Rolled steel plates and sheets in accordance with Section 3.2 Part XIII of RS Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships.</i></p>

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



*Ягодин А.И. / A. Yagodin*

( фамилия, инициалы )  
name